

# LA CRONICA DE LEON.

PERIÓDICO BISEMANAL DE INTERESES MORALES Y MATERIALES; DE NOTICIAS Y AVISOS.

ADMINISTRADOR. D. Rafael Balanzategui.

PRECIOS DE SUSCRICION.—En la Capital, 4 reales al mes, 4 fuera, en la Península, 12 reales trimestre adelantados. Anuncios a precios convencionales adelantados. Los suscritores tienen derecho a uno al mes, que no exceda de seis líneas. Las suscripciones y anuncios se dirigirán a la redacción y Administración de este periódico.

DIRECCION Y REDACCION.—Cuatro Cantones, 2, bajo.

Todo suscriptor puede colaborar dentro de la índole del periódico. No se devuelven originales aun cuando no se publiquen. Los comunicados se pagarán adelantados.

AÑO VII.

Miércoles 7 de Diciembre de 1881.

NÚM 587.

## CONDENSADORES ELECTRICOS.

Al leer el epígrafe de este artículo, pudiera creerse era nuestro objeto dar una explicación detallada de la complicada teoría de estos aparatos. Muy lejos estamos de haber pensado en ello, pues no solamente no se presta la índole de esta publicación a los muchos cálculos y esperiencias que entrañarían sino que aun cuando se prestáramos escaso de nuestros conocimientos sería obice insuperable.

Nada diremos por lo tanto de las capacidades inductivas específicas que poseen las diferentes sustancias empleadas como dia lectricas, ni mucho menos de las disposiciones que Cavendish, Zeraday, Gibson, Barday, Boltzmann y otros célebres físicos han sabido dar a los aparatos para determinarlas; siendo entre estos aparatos muy notable aún que algo complicado, el ideado por Sir William Thomson y por el profesor Clerk Maxvoell, titulado *Balanza de induccion*.

Nuestros propósitos son muy limitados, concretándonos solo a decir cuatro palabras sobre la *difusion de la electricidad por los bordes* de los conductores.

Siendo las dimensiones de las placas conductoras una de las circunstancias que hacen variar la capacidad de un condensador, puesto que un gran plato tiene más electricidad que uno pequeño; se hace preciso cuando se trata de calcular esta capacidad, medir con la mayor exactitud posible la superficie, que real y verdaderamente, ocupa la electricidad.

Se experimentan algunas dificultades en determinar el diámetro de las superficies cargadas: se ha reconocido en efecto que la electricidad se esparce un poco al rededor de los bordes de las hojas de estaño que se emplean como conductores, de suerte que, en los cálculos, es necesario suponer, estas hojas un poco más grandes de lo que son en realidad.

El valor de la corrección que debe hacerse se determina comparando discos de estaño en los cuales se han hecho en sus bordes, numerosas hendiduras, con otros completamente llenos. Es preciso construir estos discos de igual superficie, lo que dará para los de bordes hendidos, un perímetro mucho mayor que para los llenos. La relación de las capacidades del conductor hendido y del lleno, da la relación de las áreas de superficies cargadas, es decir, la relación del área de la hoja de estaño hendida y del espacio electrificado al rededor de sus bordes a la de la hoja llena y del espacio electrificado al rededor de los suyos. Por medio de estos datos se

podrá hallar el área de la superficie efectivamente electrificada.

Sea *A* el área de cada hoja de estaño. *a* el espacio electrificado al rededor de la que es llena.

*b* el espacio electrificado al rededor de la que está hendida.

*M* la relación de las cargas. *N* la relación de *a* a *b*, es decir, la relación de las longitudes de los perímetros de las hojas electrificadas.

*A*, *M*, *N* son conocidas por la esperiencia y falta deducir el valor de *a*

Siendo las cargas proporcionales a las superficies tenemos:

$$M = \frac{A+a}{A+b}$$

de donde se deduce

$$M(A+b) = A+a;$$

efectuando operaciones indicadas resulta:

$$MA + Mb = A+a;$$

pasando *A* al primer miembro y *Mb* al segundo tenemos:

$$MA - A = a - Mb;$$

separando *A* como factor comun en el primer miembro, se transforma la fórmula anterior en:

$$(M-1)A = a - Mb.$$

Siendo  $N = \frac{a}{b}$ , será  $b = \frac{a}{N}$ ; sustituyendo en la ecuación anterior el valor de *b* tendremos esta otra:

$$(M-1)A = a - M \frac{a}{N} = a - \frac{aM}{N}$$

separando en el segundo miembro el factor comun *a* se transforma en:

$$(M-1)A = \left(1 - \frac{M}{N}\right)a,$$

de donde

$$a = \frac{(M-1)A}{1 - \frac{M}{N}}$$

Cavendish que trabajó mucho para medir la capacidad de diferentes condensadores, ha encontrado que el efecto de la de-

fusion instantánea de la electricidad es, con muy corta diferencia, el mismo que si las hojas de estaño habían sido estendidas de 1,7 milímetros.

S. M.

## EL CORRAL Y SUS PRODUCTOS.

### XII

#### Cuidados que requieren los pollos.

La avecita que sale de un huevo de gallina, se llama *polluelo*; mas tarde, cuando su vello ha sido reemplazado por plumas escuando toma el nombre de *pollo*.

En los primeros momentos que suceden a su nacimiento, el polluelo no tiene necesidad de comer; la provision de la yema del huevo que acaba de absorber le basta para 24 horas próximamente; pero en cambio, la sed le atormenta desde su aparición por lo que se proveerá el gallinero de un plato ó fuente de poco fondo, lleno de agua bien limpia.

Tomada esta precaucion es preciso pensar en la comida. Esta no debe ser por raciones abundantes, sino cortitas y a menudo, punto capital que nunca debe perder de vista el ama que quiera salir airoso en la cria de aves.

Las aves jóvenes crecen rápidamente y sufren cuando no tienen constantemente de comer, por lo que requieren un cuidado esquisito por espacio de seis semanas, a lo menos. En los primeros dias especialmente se les dará de comer cuatro veces antes del mediodia y dos a lo sumo, despues tienen mas apetito por la mañana que por la tarde y el agua siempre a su disposición, pero que esta sea del tiempo y muy limpia.

Como alimento durante esta época, aconsejamos los huevos duros cocidos y picados muy menudos, migajas de pan mojadas, una especie de masa hecha con harina de cebada ó de avena, cebada cocida, mijo crudo, salvado, patatas, las hormigas de los prados, los gusanillos blancos, las hojas de lechuga, leche cuajada, etc. y pan blanco amasado con vino generoso para ser administrado de tiempo en tiempo como tónico, ya sea para los polluelos mas débiles ó para las lluecas escacécidas.

No obstante el cuidado espuesto, los polluelos requieren ser preservados del frío y de la humedad, siendo la práctica mas recomendable en estos casos, la siguiente:

A las aves jóvenes, en seguida de na-

cer se las pondrán en el fondo de una caja ó cesta forrada por dentro de estopa ó lana por espacio de un dia, en un sitio templado, teniendo cuidado de darles de tiempo en tiempo, un poco de aire. Al dia siguiente se les espone con precaucion al sol, para lo cual, se colocan con la madre bajo una especie de cajon con claraboyas de donde puedan salir un poco para salir a comer, y a la que serán sin cesar llamados por la solicitud maternal.

La gallina, demasiado gruesa, para pasar al través de las barretas, se encuentra de este modo aprisionada é impedida de conducir su pollada al exterior de la granja ó lejos del ojo vigilante del ama.

Cuando han adquirido los polluelos cierto vigor, pueden reunirse entonces, en número de 20 ó 30 para una sola gallina, reservando el resto de las madres para nueva fecundacion.

Hay aficionados en este último caso, se sirven de pavas, cuyas largas a las pueden cómodamente cubijar una gran cantidad de polluelos; aconsejamos este medio siempre que los resultados sean favorables, pues es el más económico y seguro.

Otros, han ideado servirse de capones, pero nosotros los desechamos, pues nunca estas pobres aves bárbaramente mutiladas llegan a desempeñar a conciencia el oficio de una buena madre.

El tiempo más conveniente para criar pollos, es la primavera pues el verano, no ofrece iguales ventajas por no tener tiempo suficiente para fortalecerse antes del invierno, las crias tardías.

En la raza comun, las polladas nacidas en Abril, si están bien cuidadas, dan polladas que comienzan a poner desde el mes de Setiembre del mismo año; pero las polladas de invierno, además de ser difíciles de obtener, tienen tambien el inconveniente de requerir los cuidados más minuciosos para obtener buen resultado.

Sin embargo; como hay ciertos aficionados que quieren tener a toda costa, pollos tempranos en su mesa, hemos de indicar un medio de seguro efecto, que los hace nacer en esta estacion.

Se tomará una gallina de la India despues de la Navidad; se coloca en un sitio bien templado, y se la ponen 25 huevos para incubar. Al cabo de 18 ó 20 dias, nacen los polluelos que se pondrán en caliente dentro de una cesta con plumas, durante cinco ó seis dias en cuyo espacio se les encontrará como ordinariamente.

Reasumiendo cuanto sobre la *cria*, hemos expuesto, para un éxito pingüe y seguro, el labrador retendrá los cuatro extremos siguientes:

1.º Sitio templado y exento de toda clase de humedad.

## DOLORES.

### EPISODIO DE LA GUERRA CIVIL

por

D. Sabino Goicoechea.

### II.

#### EL SUSTITUTO.

dos de enemigos por todas partes, no nos quedaba mas recurso que rendirnos ó morir.

El joven hizo una pequeña pausa, interrumpida solamente por los sofocados

sollozos de la madre y por el aliento anheloso de casi todos los oyentes.

—Viendo Eugenio—continuó el soldado—que era inútil toda tentativa de evasión, me dejé en el suelo, y despreciando mis ruegos para que huyese solo, hizo una cruz en tierra con la punta de su bayoneta y juró no moverse de aquel sitio.

Poco despues, salvado Eugenio milagrosamente de la granizada de las balas que por todas partes le cruzaban, nos cogieron prisioneros a los dos, llevándonos a Vitoria, donde nos han tenido hasta hace ocho dias que nos canjearon.

Si una hora antes se hacia notar la casita del valle de Zalla por el silencio que reinaba en ella, ahora descuella sobre todas por la algazara y la bulla que originan la afluencia de vecinos que acuden presurosos a saludar a los recién venidos.

Las horas de esta Noche Buena fueron breves para los habitantes todos de la casita, y los dias que siguieron hasta los primeros del año de 1833, fueron tambien mas velozes de lo que a sus deseos convenia.

La noche del 6 de Enero de 1833 ob-

servó la anciana, llena de zozobra, que sus hijos hacian los preparativos para una próxima marcha.

—¿Qué! ¿Se marcha Eugenio? preguntó la anciana al mas joven de los dos hermanos, buscando una respuesta que estaba en contradicción con lo que veia.

—Y yo madre; contestó el joven con naturalidad.

—¿Como! ¡Tú! No es posible. En el estado en que estás, es lo mismo que si me dijeras que vas a buscar la muerte.

—No, madre, voy... a cumplir con mi deber, y nada más.

—¡Dios mío! ¡Es cosa de volverse loco! Yo creia que, herido como estás, nadie podia obligarte... y estaba tan contenta... Y la pobre mujer ahogó su última frase con su delantal, en el que recogió el torrente de lágrimas que se desprendió de sus ojos.

En el rincón mas oscuro de la cocina, que era donde pasaba esta escena, se hallaba Eugenio, el hijo adoptivo, mudo, cabizbajo, pensando en su interior que tenia tambien que cumplir un deber.

Tal vez creyó que habia llegado la hora de satisfacerle puesto que, de pronto,

salió furtivamente de la estancia y fuése derecho a buscar a Dolores.

—Es preciso que nos separemos, Dolores—la dijo apenas la vió.

—¡Sepárennos! ¿Y por qué? ¡Habla! ¡espíclate por Dios!

—Mañana marchan tus hermanos a campaña. Tu madre cree, y cree bien, que Manuel no podrá resistir, en el estado en que se halla. Pero todas las reflexiones que le ha hecho y le está haciendo para que se quede, son inútiles: tú conoces el carácter de tu hermano. Hay, sin embargo, un medio con el que puede hacerse desistir de su idea.

—No lo entiendo,—contestó la joven, tal vez faltando a la verdad.

—Yo voy a marchar en su lugar.

Dolores no replicó. Hubo en ella un momento de incertidumbre, de duda; momento en que debieron luchar el cariño que tenía a Eugenio y el deber de una buena hija. Por fin se sacudió, como si se quitara un peso de encima, y cojiendo a Eugenio de la mano, que la estrechó fuertemente, le condujo a la cocina, señalándole con la otra mano a su madre, que se hallaba anegada en llanto.



- 2.º Limpieza escrupulosa.
  - 3.º Alimento apropiado á la edad; agua pura y fresca para bebida; y
  - 4.º Exponer los polluelos á la benéfica influencia de los rayos solares, siempre que las circunstancias lo permitan, cubriendo en caso de ser demasiado abrasadores, la parte superior del jaulon, con un lienzo que los ponga á la sombra sin privarlos del calor.
- Estas generalidades hijas de una larga experiencia, nos constan dan los resultados mas apetecibles para el constante opogeo del corral.

ADOLFO.

LA CRONICA DE LEON.

ESPAÑA POR MARIA.

Bendita sea tu pureza  
Y eternamente lo sea.

Quando las campanas de todas las torres anuncian al pueblo las solemnes vísperas con que la Iglesia se prepara á celebrar el mas augusto de los misterios de la Madre de Dios, justo es que nosotros, dando tregua á las habituales tareas de LA CRONICA, consagremos una página á la excelsa patrona de las Españas.

Católicos y españoles, de los que no han renegado de ninguna de las viejas glorias de la patria; católicos y españoles, de los que no se avergüenzan de ninguno de los timbres de sus antepasados; nosotros los que, por fortuna, creemos como creyeron nuestros mayores y amamos todo lo que ellos amaron, justo es que celebremos con la Iglesia, luz de nuestras grandezas, el misterio inefable de la Inmaculada Concepcion de Maria.

I.

Desde la cuna, nosotros hemos repetido su nombre, que aprendimos de la boca piadosa de nuestras madres; con el en los labios, nuestros ojos se han cerrado al sueño para soñar pensando en su Imágen peregrina y en su inefable amor á los que la aman; ya hombres, jamás hubiésemos buscado para compañera de nuestra vida una mujer que á Ella no se encomendase y que en esa su fé no hubiera visto el escudo de su pureza y de su debilidad. Que hogar cristiano sin Maria es como cielo sin luces y sol sin calor y sin brillo. Hay yo no sé qué de simpático, de afine entre Maria y la familia que no es posible amar la una prescindiendo de la otra. Lazos que solo la naturaleza ata no pueden ser suficientes á sostener el encendido amor de las almas.

Y si esa familia es de españoles; si esos hogares son los de esta bendita tierra, entonces todavía es mas imposible amar la cuna de nuestros hi-

jos y la tumba de nuestros padres, sin amar á Maria.

Recuerdos, tradiciones, leyendas, monumentos, glorias, todo en España habla de la bendita madre de Dios.

La historia de la nacionalidad española, no cuenta entre sus páginas mas sobresalientes ni una siquiera donde no se vea unido el recuerdo de la Virgen á todo noble empeño, á toda heroica conquista; siendo su culto el mas extendido.

II.

Subyugada España por la dominacion romana, apenas el cristianismo ha llegado á iluminar la tierra, alborrea ya para nuestros mayores como la aurora de su libertad, simbolizada en el Pilar milagroso que las azules ondas del Ebro arrullan.

La devastacion arriana no es poderosa á detener el desarrollo del culto de Maria. que los mismos reyes visigodos estienen al convertirse á la verdadera fé, y el Primado de las Españas S. Ildefonso, mereció por prodigio estupendo que la catedral de Toledo guarda, ser llamado *capellan de Maria*.

Si la independencia española se hunde en el Guadalete, la independencia española se alza en las cumbres de Asturias saliendo de la cueva de Covadonga.

Roncesvalles, Irache y Nájera, Leon y Burgos, testigos de la piedad de los monarcas de la Recontista, ven evantar en su su suelo altares á la Virgen Maria, votos ofrecidos en los riesgos de los combates, y monumentos de imperecedera gloria.

Y Alfonso VI en Toledo, y Alfonso el batallador en Zaragoza, y Azagra en Albarracin, como Alfonso el noble en las memorables Navas de Tolosa, ondean el estandarte de Maria que aún sombrea la tumba de este piadoso Rey.

San Fernando lleva sobre su arnés la efigie de Maria á la que consagra la mezquita de Córdoba: su hijo, la ensalza en las primeras cantigas que produce la lira castellana; invócala don Alfonso en el Salado; los Reyes católicos en Granada; y «un caballero cristiano clava con su puñal el rótulo del *Ave-Maria* en las puertas de la mezquita mayor como para tomar posesion de ella aún antes de ganarla»; rótulo que ostentan en sus escudos las poderosas casas de Mendoza y de los duques del Infantado.

Por último, (es preciso terminar este artículo) Nuestra Señora de Guadalupe y de Copacabana, testimonio son de que el culto de Maria, fué uno de los afanes que llevaron á los Españoles á la conquista de un nuevo mundo.

vir, no á la causa, sino á los defensores de ella que han defecado mi vida.—dijo Eugenio señalando á los dos ancianos— quiero hacer yo más que tú. Yo voy á dar á tu causa un soldado sano y robusto por un inválido Voy á marchar en tu lugar.

Manuel quiso interrumpirle, pero Eugenio continuó:

—Déjame concluir, y si despues de lo que yo diga sigues aun en tu idea de marchar, será inútil que insista, porque yo no trato de curar á un loco. Yo marcho en lugar tuyo, y cuando te halles restablecido vendrás á unirme con nosotros. De este modo se cumplen mejor tus deseos, de ser útil á tu rey y á tus fueros. Si no consientes, te marchas, yo me quedo; y no sería difícil que toda vez que desprecias mis servicios, me encontrarás mañana frente á frente en el campo de batalla.

Calló Eugenio y no volvió á decir una sola palabra, por mas que Manuel quiso sostener, con falsas razones, el terreno que conocidamente habia perdido. Pero los ruegos de toda su familia, unidos á que comprendía que su causa, por la que era ciego, salía ganando si accedía á ellos, acabaron por hacerle desistir de su propósito.

III.

¡Feliz España! No es mucho que invoques á Maria Inmaculada por tu Patrona! ¡Pero ah! que los hijos de esta hidalga tierra ya no viven todos unidos en una fé y en una sola devocion!

La discordia se ha extendido por sus campos y ciudades; y en ciudades y campos, la piqueta demoleadora de las revoluciones ha sembrado de ruinas las calles, rompiendo aras y demantelando santuarios.

Mas... cuando las inundaciones, azote de los pueblos, pasan, los pueblos se alzan á nueva vida.

Así sucederá en España cuando haya pasado la avalancha de novedades que la inunda.

Y entre tanto nosotros, en la tempestad como en la calma, en el templo como en casa, repetiremos como nuestros mayores

Bendita sea tu pureza  
Y eternamente lo sea

Virgen Sagrada Maria  
Miranos con compasion  
No nos dejes, Madre mia.

Nuestros lectores saben que en una reunion habida en el Palacio del Cardenal Primado, tratóse por varios Prelados de la fundacion de una Universidad Católica.

Saben tambien que la erepcion de esta es de una necesidad tal que forma como el desideratum de todos los buenos.

Pero lo que de seguro no podian imaginar es que, un periódico católico, *El Siglo Futuro*, no solo no haya dado cuenta de semejante trascendental suceso, sino que hable de él haciendo cog á palabras de *El Globo*, defensor de a «Institucion libre de enseñanza» Y las come ita.

Y se burla del pensamiento de los Prelados, ofendiendo á estos y al clero de un modo inaudito, para injuriar á los eminentes profesores de la *Union Católica*, de los cuales supone que en todo eso de Universidad, no buscan más que cuartos.

Desde que el periódico *íntegro* ladró, por boca de *El Progreso*, á los curas mestizos que siguen al Papa y los Obispos, supusimos que ya no habría nada respetable para él; pero... francamente: su conducta de ahora casi nos ha sorprendido todavía.

Porque «El Siglo Futuro» se ha excedido á si mismo.

Pero señor! ¿y hay todavía eclesiásticos, que apoyen semejante periódico y le escriban adhesiones?... Pero esto merece capítulo aparte.

Por el señor jefe económico se

Quedó, pues, definitivamente resuelta la marcha de los dos Eugenios para el siguiente dia por la mañana.

Conviniéron estos en marcharse antes de que despuntara el alba, con el fin de evitar la despedida.

Proyecto frustrado, porque Dolores que habia pasado una gran parte de aquella larga noche rezando, y la restante llorando, les salió al encuentro.

Inmediatamente despues vino la madre y tras de esta el resto de la familia.

—La anciana llamó aparte á su hijo adoptivo, y le dijo únicamente:

—A la vuelta te espera Dolores para llamarse tu esposa, y te espero yo para llamarte mi hijo.

—¡Oh! sería preciso que me mataran para que no volviera digno de esos títulos.

Dolores no tuvo bastante valor para verle partir, y sin embargo, quiso agotar hasta el fondo el cáliz de su dolor, porque corrió á la cumbre de los Somos, para perderle de vista lo más tarde posible.

III.

EL SITIO DE BALMASEDA.

El 8 de Febrero el general carlista Eguia, á pesar de lo lluvioso del tiempo, atacó con denuevo la villa de Balmaseda. Muy pronto los certeros disparos de las piezas de campaña, abrieron una brecha en las murallas, si bien en muy difícil punto de penetrar, por estar defendido aquel lado por el fuego de las casas inmediatas y por los pedreros del castillo.

Mandó el general carlista que avanzasen dos piezas de grueso calibre, una de treinta y seis y otra de veinticuatro. é inmediatamente despues de empezar el fuego con ellas propuso una capitulacion, que aceptó la guarnicion de Balmaseda.

A las dos de la tarde del dia 9, en el momento en que estaban estendiéndose las bases de la rendicion de la villa por el brigadier de ella, D. Manuel Ladrón de Guevara, y D. Melchor Silvestre, briga-

—No hore V., madre.—dijo Eugenio arrodillándose delante de ella;—no hore V. Manuel no marchará.

Levantó la anciana la cabeza, que la tenía hundida entre sus manos, y miró á Eugenio con la vista estraviada, concluyendo por sonreírse, como si comprendiera que se trataba de burlarse de ella.

—Créame V. lo que la digo, madre! Manuel se quedará aquí con ustedes.

—He dicho que voy.—esclamó Manuel al oír la promesa de Eugenio.—y no hay nadie que me haga desistir de mi deber.

—Tu deber es recobrar las fuerzas que has perdido, nuevos bríos para entrar en campaña con las condiciones de un buen soldado; pero no creo que lo sea, ir á estorbar á tus compañeros, ocupando un lugar en el hospital.

Manuel quedó parado un momento al oír la réplica no esperada de Eugenio, y contestó en tono de despecho:

—Haciendo lo que se puede, no está obligado uno á más. Mucho peores hacer... lo que hacen otros, que yo conozco. ¡Pues están buenos los tiempos para andar cacatimando soldados!

—Precisamente por eso, porque no quiero escatimarles, y porque quiero ser-



Boletines provinciales la obligacion que tienen los individuos que se hallan en sus casas pertenecientes a la reserva, á la clase de reclutas disponibles ó de licencia ilimitada, de presentarse personalmente á la revista á que dicho artículo se refiere.

El domingo último, con numeroso y escogido acompañamiento, fué conducido á su ultima morada el cadáver de nuestro particular amigo el ilustrado catedrático de la Escuela especial de Veterinaria de esta ciudad, D. Ramon Borredá y Sólbes, quien, victima de una larga y penosa enfermedad sufrida con verdadera resignacion, y despues de haber recibido todos los auxilios de nuestra religion, falleció el sábado á las 5 de la tarde.

Buen padre; buen esposo y buen profesor, el señor Borredá ha producido con su muerte, honda pena en cuantos le conocian y principalmente en su desconsolada esposa y familia á quien en medio del profundo y justo dolor que la embarga, puede servir de lenitivo la consideracion de que habiendo muerto aquel como un buen cristiano, es lógico presumir que habrá alcanzado las promesas hechas por Jesucristo.

Acompañamos en su pena á la familia del finado y rogamos á nuestros suscritores encomienden á Dios su alma. R. I. P.

Segun anunciamos el martes, á pesar de lo nebuloso del dia, se efectuó la romeria al santuario de la Virgen del Camino, á la que asistieron bastantes gentes en especial de los pueblos inmediatos al santuario. De la poblacion no faltaron tampoco, contandose entre los concurrentes el señor Gobernador de la provincia, vice-presidente y secretario de la Diputacion provincial, y algunas otras personas. Nuestro prelado, dando una prueba de su celo, tambien asistió á dicha festividad, deslucida en parte, porque el cansancio y las fatigas del P. Capuchino encargado del sermón, hicieron que aquel se retirase rendido y enfermo al cuarto de hora de subir el púlpito.

Dicha romeria venia á ser el epílogo de las misiones que los P. P. Capuchinos han dado en el ayuntamiento de Villadagos, misiones cuyos resultados han correspondido á los esfuerzos de los misioneros.

En medio de esta letal atmosfera de indiferentismo que nos rodea, no pueden menos de ser gratos y consoladores estos espectáculos, que revelan que aún no se ha perdido la fé en el pueblo.

En la costa cantábrica ha reinado tan fuerte temporal en estos dias pasados, que se han perdido algunos buques nacionales y extranjeros; entre ellos tres al tomar el puerto de pasajes, en el cal hacia mas de 40 años que no se registraba ningun naufragio.

En Antequera (Málaga) se hundió el dia 3 la armadura de un mercader, que se estaba terminando, extrayendo de las ruinas 10 cadáveres y bastantes heridos, entre ellos 7 de gravedad.

Ha sido nombrado registrador de la propiedad de Murias de Paredes, don Carlos Gomez.

HOSPITAL DE SAN ANTONIO ABAD.

Movimiento de enfermos en el mes de Noviembre de 1881.

Existencias en 1.º de mes.	113	6	119
Paisanos...	81	4	85
Militares...	71	4	75
Ingresaron...	18	00	18
Militares...	11	00	11
Militares...	7	00	7
Alta...	6	00	6
Fallecieron...	204	75	279
Alta...	13	00	13
Fallecidos...	116	00	116

RESUMEN.  
Total de enfermos asistidos: 204  
Alta: 75  
Fallecidos: 116  
Existencias en el mes de Octubre.

Gacetillas.

Hace unos dias recibimos (y ya lo habiamos olvidado!) un impreso que á la letra dice así:

REGALO.

La persona que desea recibir el de un Bono de veinte reales de participacion gratuita en un billete de la Loteria Nacional Española para el sorteo del 23 de Diciembre del corriente año, se dirigirá en carta franqueada ó targeta postal sin enviar sello para la contestacion á

Mrs. Framm et Cie

47 Rue des Petites Ecuries, 47, París.

Se suplica á la prensa española la reproduccion y publicidad de este anuncio de gran interés para sus suscritores.

Este anuncio que no pensábamos publicar, le hemos visto reproducido en algunos colegas, y no solamente por eso le insertamos, sino porque como tenemos algun suscriptor amigo de *momios*, creemos hacerle un servicio proporcionándole uno.

¡Qué lástima que no sean suscritores ya ni Juan Garcia, Secretario del Ayuntamiento de Villaquilambre que ha empapelado la casa con números de La Crónica gratis, ni Mariano Serrano, de Sahagun.

Pero á bien que todavía queda algun compañero de estos, que puede aprovechar el tal anuncio, que no puede ser de otro mas que de un enemigo del Sr. Camacho; porque quién es el tonto que eche este año á la Loteria de Navidad, sabiendo que le dan villetes sin mas trabajo que escribir á

Mrs. Framm et Compagnie

47, Rue des Petites Ecuries, 47, París.

Teatro.

El domingo último tuvo lugar en el de esta capital una funcion dada por la sociedad «Liceo Leonés.»

Púsose en escena, primero, la bonita comedia en dos actos y en verso titulada *Herir en el corazon* cuyo desempeño á cargo de las Señoritas Fernandez (Polonia) y Garcia (Genoveva) y los Sres. Blanco (Benito), Perez (Paulino), Vicente (Salazar) y Davier (Arturo), nada dejó que desear en su interpretacion, así como la Zarzuela *Sonó ba flauta* que fué muy bien desempeñada por la señorita Garcia (Genoveva) y el Sr. Blanco (Pedro) y que agradó mucho á la concurrencia.

El juguete titulado *El Rabano por las hojas* nos pareció muy poco apropiado para fin de una fiesta que tan agradablemente habia entretenido al público, y po-

demo asegurar que lo mismo oímos á varias personas.

Recomendamos á nuestros lectores los Petos Yodo-Balsámicos del Dr. Estarriol por su gran utilidad, para la preservacion y curacion de las enfermedades de pecho, asma, bronquitis, catarro pulmonar, tos, tisis, etc. Para su adquisicion dirigirse á su autor, el Dr. Estarriol, Barcelona Riera del Pino 11.

Cultos.

Continúa la Novena de la Inmaculada Concepcion en la parroquia de Sta. Marina. Hoy tendrá la plitica el Sr. Magistral de San Isidoro.

Mañana, fiesta de la Purísima, habrá Comunion general á las ocho, y por la tarde se se expondrá S. D. M. predicará el R. P. Lorenzo Molina, Capuchino, y terminará el ejercicio con la Reserva del Santísimo y motetes.

FERRO-CARRILES DE

Asturias Galicia y Leon.

Movimiento de trenes en la Estacion de Leon desde el 24 de

Octubre de 1881.

ENTRADAS.

- N.º 1—Correo de Madrid. 10,38 mañana
- » 2—Mixto regular. 2,45 tarde.
- » 4—Correo de Galicia. 4,14 id.
- » 2—Mixto regular. 9,48 mañana
- » 4 bis.—Correo de Asturias. 4,24 id.
- » 2 bis.—Mixto regular. 9,33 mañana.

SALIDAS.

- N.º 4—Correo de Madrid. 4,43 tarde.
- » 2—Mixto regular. 10,43 mañana.
- » 1—Correo de Galicia. 11,03 id.
- » 2—Mixto regular. 3,25 tarde.
- » 1 bis.—Correo de Asturias. 11,03 id.
- » 3 bis.—Mixto regular. 4,24

Avisos y Anuncios.

¡¡¡YA SE ANUNCIA GRATIS!!!

El comercio y la industria de España están de enhorabuena.

Desde el 1.º de Enero se publicará en Valladolid un periódico diario consagrado á defender los intereses de todo contribuyente, en el cual pueden *anunciar gratis* todos los que se suscriban antes del 31 del corriente. La suscripcion cuesta 5 y media pesetas trimestre. No se paga hasta que salga el periódico. Hay aun mas ventajas. Dirijirse enviando los anuncios al administrador de «La Correspondencia de Castilla» Teresa Gil 35, Valladolid.

Se vende extrajudicialmente la casa sita en esta ciudad en la calle de Herreros, número 16, el dia 10 del corriente á las once de su mañana, en la Notaria de Don Pedro de la Cruz Hidalgo, donde estará de manifiesto el pliego de condiciones.

COMPANIA DE LOS FERRO-CARRILES

de

Asturias Galicia y Leon.

Direccion de la Construccion.

AVISO.

Queda abierto el concurso para el suministro de Papel á impresos necesarios en el año próximo de 1882 al servicio de la Construccion de dichos ferro-carriles.

Los señores Impresores que deseen concurrir á dicho suministro, podrán examinar los pliegos de condiciones en la secretaría de la Direccion, Plaza del Rastro Viejo 16, desde el dia 5 hasta el 11 de Diciembre, de las 9 de la mañana hasta las 12, y de las 2 hasta las 5 de la tarde.—El Ingeniero Director de la Construccion, L. Richard.

AL COMERCIO DE PAÑOS

de

Dionisio B. Martin,

RUA 20.

En este acreditado establecimiento, se han recibido grandes surtidos de paños para la estacion de Invierno; elegantes bozos y contrabozos, así como córtés de chaleco de la última novedad.

Esta casa no tiene confeccion, porque quiere dejar en libertad á sus parroquianos para que elijan entre los acreditados maestros de la poblacion y la provincia.

Se recomienda la visita á esta casa antes de comprar, pues en ella se encontrará toda clase de surtido en paños, desde lo mas barato hasta lo mas selecto.

ANUNCIO.

Acaban de llegar á esta ciudad los acreditados árboles frutales riojanos, de todas clases y de la mejor calidad; tambien hay simiente de pimientos, ciruelas pasas y barbados para viñas, todo de la misma procedencia. Se hallan en el Meson del Gallo.

6-12

COMERCIO

AL POR MAYOR Y MENOR

DE GENEROS DEL REINO Y EXTRANJERO

con gran bazar de ropas hechas

de

D. Juan Botas Noldan

PRECIO FIJO.

En este establecimiento se reciben géneros de invierno y de verano en grande escala, haciéndose las compras personalmente por el jefe de la casa y por sus inmediatos en las mismas fábricas, y al contado con sus correspondientes descuentos. De aquí resulta que se puedan hacer las ventas á precio fijo en el comercio al por menor y en el bazar de ropas hechas de cuya garantía no puede dudar el consumidor.

Los que deseen surtirse de este establecimiento, advertirán á la persona por quien hagan sus encargos, que lleve con los géneros la factura, ó la marca de la casa en los mismos, no considerándose de este comercio los géneros que no llevan dichos requisitos. La garantía de hacer las compras personalmente y al contado y la constancia en los precios fijos, colocan á este establecimiento á la altura de los mejores de España, y en condiciones de hacer las ventajas que ofrece á los consumidores, no sólo de la provincia sino de las inmediatas, cuyos beneficios ofrece así mismo á todos los artistas leoneses, pues aunque se indica que el bazar de ropas hechas está á cargo del acreditado maestro sastre D. Valentin Garcia (Villa de Bayona) no se impide de ningun modo al consumidor que confie la confeccion de sus prendas á cualquiera de los reputados artistas de esta ciudad y de la provincia. Sólo se ha hecho la anterior manifestacion para que constase al consumidor el nombre del artista que está al frente del bazar, y como garantía de la ventaja que se le ofrece, de tener en veinticuatro horas su traje á su disposicion.

ANUNCIO

Se arrienda un molino en el pueblo de Villarente, de dos paradas, con ventilador, eenedero, buena casa, cuadras, pajar, toda la obra nueva con buenos prados de lo mejor que hay en la Rivera del Porma, con todo el riego que necesite, véase para tratar con D. Nicolás María Diez en su casa del Puente de Villarente.

CASA EN VENTA.

Véndese la casa que actualmente habita el boticario D. Manuel Garcia del Palacio, calle de San Marcelo, n.º 4.

El encargado de la venta D. Bernardo Millán, vicario del Hospital.



**ENFERMEDADES DE LA GARGANTA**

**PASTILLAS DE NIELK**

**DECLORATO DE POTASA COMPRIMIDAS.**

Remedio eficazísimo para las anginas, ulceraciones de la boca, bronquitis, salivacion mercurial, fetidez del aliento, extincion de la voz, (especiales para los oradores y cantores) difteria, crup etc., etc.

Se vende en las principales farmacias de España, Portugal y América.—Precio 3 reales caja.

Los pedidos deben dirigirse al autor Dr. Klein, calle Escudillers, 6, 2.º, Barcelona.

Importante: Con el fin de que en las poblaciones donde no hay aún establecidos puntos de venta, pueden probarlas las personas que las necesitan, se remitirá á vuelta de correo una caja á todo el que envía su importe en sellos.

Los Sres Farmacéuticos de provincias que deseen ser incluidos en los anuncios de la localidad, deben manifestarlo al autor al hacer algun pedido.

**PILDORAS HOLLOWAY**



Los misioneros católicos, destinados á recorrer varias partes del mundo, tales como la China, la India, el Africa y otras, viéndose obligados á ejercer como médicos, al mismo tiempo que desempeñan los deberes de buenos pastores, hace muchos años que se dirigen al establecimiento Holloway, para proveerse de estas célebres Píldoras, cuyas propiedades depurativas demuestran, tan pronto como radicalmente, los males de vientre y de estómago, así como el mal de lo, tan frecuente y penoso en países cálidos.

La acción de este medicamento es suave así como enérgica y expulsa inmediatamente la acidez motivada por malos nutrivos: restableciendo la buena digestion, evita la acion del hígado, disipa los males de cabeza y es un calmante excelente para las personas nerviosas. Las propiedades curativas de estas Píldoras, que devuelven las fuerzas y el vigor al sistema vital, las hace ser indispensables á toda persona de vida tranquila y sedentaria, así como sea de grande utilidad á las mugeres de toda edad.

**UNGUENTO HOLLOWAY**

Las curas debidas á este célebre Ungüento, han sido tan sorprendentes que han admirado las principales notabilidades del Arte Médico. Infiadades de personas, resignadas ya á sufrir la dolorosa operacion de una amputacion, después de haber padecido mucho tiempo, han apelado, como último recurso á este maravilloso bálsamo, á cuyas excelentes propiedades curativas, agradecian sus brazos é piernas, resobrando enteramente la salud perdida. Las personas que padecen afecciones del corazon é que sufren de constipados, toses é bronquitis, pueden librarse pronto de estas dolencias apelando á las maravillosas virtudes del Ungüento Holloway.

Para asegurar la curacion rápida y permanente de las enfermedades, conviene siempre que se tomen las Píldoras al mismo tiempo que se aplica el Ungüento.

Amplias instrucciones en español relativas al uso de dichos medicamentos envueltas en los cajas de Píldoras y botes de Ungüento.

Se venden en las principales farmacias del mundo entero y en el establecimiento central del Profesor Holloway, 588, Oxford-street, Londres.

No. 1.

**MÁS DE UN MILLON DE PURGAS EN UN AÑO**

CON LA ACREDITADA

**AGUA DE LOECHES «LA MARGARITA»**

Prueba la general aceptación de un específico sin rival para las escrófulas, herpes, sífilis inveterada, úlceras, desarreglos del sexo, infartos de la matriz, flujo blanco, debilidad y dolor de estómago, erisipela, ictericia, estreñimiento pertinaz, etc., etc. Venta del Agua solo en botellas en todas las principales farmacias y droguerías.

**IMPORTANTE.**

Ha sido premiada esta Agua con Medalla de Oro, premio superior concedido en la Exposición Especial Internacional Balneológica de Francfort (Alemania), cuyo Jurado se componia casi de todos los dueños de manantiales de aquel país.

Depósito Central: Jardines, 15, bajo.

**LA MODA ELEGANTE**

ILUSTRADA.

Periódico especial de señoras, señoritas y niños.

Publica las últimas modas de París en aristocráticos figurines iluminados gran coleccion de patrones de tamaño natural, múltiples dibujos para bordados y labores á la aguja, música, novelas, revistas de álones y teatros, etcétera, etc., por todo lo cual es considerado como

INDISPENSABLE EN TODA CASA DE FAMILIA.

Los cuarenta años que cuenta de existencia son la mejor apologia de su utilidad práctica en el hogar doméstico, proporcionando á las familias honesto solaz, al par que los medios de resolver el difícil problema de vestir con elegancia y distincion, sin revasar los limites de su respectiva posicion social. Si bajo este concepto *La Moda Elegante* es el auxiliar más eficaz de las madres de

familia, no es menos útil á las señoras, cuya educacion completa, en el variado ramo de labores de aguja, corte y confeccion de toda clase de prendas, mejor que podría hacerlo la más hábil profesora.

*La Moda Elegante* está al alcance de todas las fortunas, como lo demuestran los siguientes

**PRECIOS DE SUSCRICION.**

**EDICIONES DE LUJO.**

Primera edicion:

papel vitela, con 48 figurines iluminados y 48 suplementos con patrones en tamaño natural, grandes hojas de dibujos para toda clase de labores y bordados, ó selectas piezas de música.

Un año....., 40,00 pesetas.  
Tres meses,, 11,00 »  
Seis meses,, 21,00 »

Segunda edicion:

papel superior, 24 figurines iluminados y 36 suplementos con patrones en tamaño natural, ó grandes hojas de dibujos para toda clase de labores y bordados.

Un año....., 30,00 pesetas.  
Seis meses,, 16,00 »  
Tres meses,, 8,50 »

**EDICIONES ECONÓMICAS.**

Tercera edicion:

con 12 figurines iluminados y 24 suplementos con patrones de gran tamaño, ó dibujo para toda clase de bordados y labores.

Un año....., 20,00 pesetas.  
Seis meses,, 10,50 »  
Tres meses,, 5,50 »

Cuarta edicion,

PROPIA PARA COLEGIOS DE SEÑORITAS: con 24 suplementos de patrones, ó dibujos para toda clase de bordados y labores.

Un año....., 15,00 pesetas.  
Seis meses,, 8,00 »  
Tres meses,, 4,25 »

A los pedidos debe suscribirse de acompañarse su importe en libranzas de Giro m tuo, letra de fácil cobro, ó sellos de comunicaciones, certificando la carta en este último caso.

La Administración, Carretas, 12, pral. Madrid, remite prospectos y un número de muestra gratis á las que deseen conocer tan útil publicacion.

**MANUAL**

de Derecho administrativo, civil y penal, de España y Ultramar.

Para uso del Clero parroquial.

por

D. ANTONIO ELIAS DE MOLINS.

Esta obra consta de 3 tomos y un Apendice en 4.º y se vende al precio de 20 pesetas y media en toda España.

Se halla de venta en Leon, en el Almacén de papeles pintados de D Nicolás Lopez Muñoz, Calle del Conde Luna, 13.

**GANADERÍA.**

Estado actual de la riqueza pecuaria en la provincia de Leon; causas de su decadencia; medios para corregirla; para obtener razas adecuadas á los distintos servicios y para mejorar las existentes.

Memoria escrita por el profesor de la Escuela de Veterinaria de Leon, D. Cecilio Diez Garrote, y premiada por la Real Sociedad Económica de Amigos del País.

Un elegante folleto en 4.º mayor.—Véndese al precio de 4 reales ejemplar en la administracion de este periódico y en casa del autor, calle de Puerta-Moneda, núm. 2, Leon.

**INTERESANTE.**

Se compone toda clase de máquinas de coser, y se dan lecciones de su manejo. Calle de la Hoz, 4, principal

**INTERESANTE.**

Por don Pascual Pallarés que vive Plaza Mayor, se vende una buena partida de negrillos y robles que cederá muy arreglada al que quiera comprarla.

**MEDIAS DE ESTAMBRE FRANCESAS, para niños.**

En el comercio de Manuel Campo, se acaba de recibir un bonito surtido, enlustradas y colores lisos. En el mismo establecimiento hay siempre buen surtido en artículos para bordar.

**JARABE CURATIVO DE LA ANCIANA SEIGEL**

Nuestro Agente autorizado en LEON.

**SRA. V. DE CHALANZON Y SOBRINO**

CENTRO GENERAL DE NEGCCIOS

y Comisiones de

D. JULIO RIESCO Y C.ª, MADRID.

Para informes, en Leon

D. JUAN ORDÓÑEZ GARCIA.

Esta acreditada casa que enenta con grandes influencias y conocimientos, se hace cargo de todo negocio que se le confie, bien sea en la Côte donde tienen sus oficinas perfectamente montadas, bien en las provincias de la Peninsula, Extranjero y Ultramar, no recibiendo cantidad alguna anticipada por su trabajo, interin no se hallen terminados los asuntos, que se le encomienden dejando á su prontitud económica y veracidad en cuanto ofrece el justo crédito y elevado puesto de que viene disfrutando y que sabrán apreciar oportunamente las personas que necesitan de sus servicios.

Asimismo todo el que desee vender bienes nacionales ó que no le convenga seguir con ellos, dicho Sr Ordoñez se encarga de la compra, si conviene.

**FLORECITAS**

de

SAN FRANCISCO DE ASIS,

*Crónica italiana de la Edad Media, traducida directamente al castellano segun la leccion adoptada por*

EL P. ANTONIO CESARI

y con un prólogo por

Un Hermano de la Tercera Orden

Esta obra, impresa con esmero tipografico y adornada con una preciosa lámina en acero, que representa el *San Francisco de Murillo*, consta de XLIV-480 páginas en 8.º, y se vende á 14 reales en el Almacén de papeles pintados y de escritorio de Nicolás Lopez Muñoz, calle del Conde Luna, 13, Leon.

**INTERESANTE.**

Los que deseen pasaje para la Habana y Buenos-Aires, pueden dirigirse en Leon á D. Casimiro Alonso, quien les dará cuantas explicaciones necesiten.

**TRATADO DE LA CRIA CABALLAR MULAR Y ASNAL Y NOCIONES DE EQUITACION**

por

Don Rafael Espejo y del Rosal, profesor veterinario de primera clase y licenciado en medicina y cirugía.

ILUSTRADO CON LAMINAS.

Esta obra se vende al precio de 6 pesetas en Madrid, librería de P. Calleja y Compañía, Editores, Carretas, 33, quien la remite á Provincias acompañando al pedido 7 pesetas en libranza del Giro Mútno.

**A los Consumidores:**

En el depósito de vinos de Camilo de Blas se ha recibido una buena partida de vino de Valdepeñas que se vende á 2 reales la botella de cuartillo y medio sin casco y 36 idem cantara.

**ANUNCIO.**

Se compra pluma de toda elase de ave s excepto la pluma gruesa de las alas y cola, pagándose á diez y seis rs. arroba.

En esta administracion se dará noticia del comprador.

**AVISO.**

Se nos ha entregado un abanico, al parecer de niña, encontrado en el paseo de S. Francisco.

La persona que lo haya perdido puede acercarse á esta administracion, y dando las señas se le entregará.

**ALMANAQUE**

DE

**LA ILUSTRACION**

para 1882,

Cuya belleza topográfica y valor literario y artístico están á la altura de la reputacion alcanzada por los ALMANAQUES precedentes.

A pesar de que cada año viene la empresa de *La Ilustracion Española y Americana* dando más realce á su ALMANAQUE, y, por consiguiente, imponiéndose mayores desembolsos, el público podrá seguir adquiriéndolo en las mismas condiciones que en los años últimos, siendo, por tanto su precio

**PAPELES PINTADOS.**

Se acaba de recibir en el Almacén de Nicolás Lopez Muñoz, una remesa, consistente, en su mayor parte, en decoraciones imitacion moldura de madera barnizada, para comederos; las mismas en colores mate para salas; frisos anchos, dibujos novedad; paisajes, etc., etc.

En el mismo establecimiento hay un abundante y variadísimo surtido de *Almanques americanos* para 1882; papel y sobres para cartas; papel simpático; papel desmarcado para confiteros, y otros varios artículos del ramo de papelería.

Calle del Conde Luna, 13.

**NUEVO SILABARIO-CATON.**

Método facil de lectura en 25 lecciones, se vende á 10 céntimos de peseta en casa de su autor D. Juan Ordoñez, Rua, 47, en la papelería de D. Nicolás Muñoz y en la encuadernacion de Arroyo, Rua, 10.



El acreditado campañero D. Silverio Sierra y Mazo, con vecindad y residencia en Astorga, ejecuta con esmero, perfeccion y equidad cuantos trabajos se le confien en su arte.—Plazuela de San Francisco, número 2.